



# Fact Sheet

## **Cách điều chỉnh hồ sơ USCIS của quý vị sau khi giải quyết Tạm Thời Không Xác Nhận n E-Verify**

E-Verify là một hệ thống trên internet mà chủ lao động sử dụng để xác nhận điều kiện hội đủ làm việc của nhân viên mới. Hệ thống đối chiếu thông tin từ Mẫu I-9 của nhân viên, Xác Minh Điều Kiện Hội Đủ Làm Việc, với dữ liệu từ hồ sơ của Bộ An Sinh Nội Địa Hoa Kỳ và Sở An Sinh Xã Hội. Nếu thông tin khớp, nhân viên đủ điều kiện làm việc tại Hoa Kỳ. Nếu thông tin không khớp, E-Verify sẽ thông báo cho chủ lao động và nhân viên sẽ được phép làm việc trong khi nhân viên đó giải quyết vấn đề.

Quý vị nhận được Tạm Thời Không Xác Nhận của DHS (TNC) từ E-Verify vì hồ sơ nhập cư của quý vị có trong cơ sở dữ liệu của DHS có thể không chính xác. Việc điều chỉnh các điểm không chính xác trong hồ sơ nhập cư của quý vị có thể ngăn không xảy ra DHS TNC sau này. Khi quý vị đã giải quyết xong DHS TNC mà quý vị nhận được, quý vị có thể quyết định tiến hành điều chỉnh thêm hồ sơ nhập cư của mình.

Để điều chỉnh hồ sơ nhập cư, hãy sử dụng các biện pháp sau:

### **1. Liên hệ Cục Dịch Vụ Công Dân và Di Trú Hoa Kỳ (USCIS) để điều chỉnh Mẫu Đơn I-551, Thẻ Thường Trú Nhân Hợp Pháp của quý vị hoặc Mẫu Đơn I-766, Hồ Sơ Ủy Quyền Việc Làm.**

Quý vị có thể thu xếp cuộc hẹn để được phỏng vấn trực tiếp tại văn phòng USCIS ở địa phương trên trang Web InfoPass, <http://infopass.uscis.gov>, hoặc gọi đến Trung Tâm Dịch Vụ Khách Hàng Quốc Gia theo số 1-800-375-5283.

Vui lòng lưu ý rằng việc thu xếp cuộc hẹn là cách nhanh nhất để điều chỉnh hồ sơ USCIS. Nhớ đem theo hồ sơ hỗ trợ tình trạng nhập cư của quý vị.

### **2. Nộp văn bản yêu cầu Đạo Luật về Quyền tự do Tiếp cận thông tin (FOIA). Nếu quý vị biết thông tin cần được điều chỉnh trong hồ sơ của quý vị, quý vị có thể gửi yêu cầu điều chỉnh**

hồ sơ USCIS của mình đến văn phòng Đạo Luật về Quyền tự do Tiếp cận thông tin (FOIA/PA) theo địa chỉ sau đây:

Privacy Act Amendment  
U.S. Citizenship and Immigration Services  
National Records Center  
FOIA/PA Office  
P.O. Box 648010  
Lee's Summit, MO 64064-8010

Chúng tôi đề nghị quý vị bao gồm những thông tin sau đây trong khi gửi, nếu có:

<ul style="list-style-type: none"><li>• Lý do quý vị gửi yêu cầu. Ví dụ: “Tôi gửi yêu cầu Đạo Luật về Quyền Riêng Tư này để điều chỉnh hồ sơ của tôi vì tôi nhận được E-Verify TNC.”</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Bản sao các hồ sơ nhập cư hoặc tình trạng công dân của quý vị</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Thông tin không chính xác</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lý do tại sao không chính xác</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• (Những) thay đổi đề nghị đối với hồ sơ</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Số hồ sơ và/hoặc họ tên đầy đủ</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Ngày và nơi sinh</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Chữ ký có công chứng của người làm đơn</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Địa chỉ gửi lại</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Thông tin khác có thể hỗ trợ việc xác định hồ sơ</li></ul>

Nếu quý vị không biết thông tin cần điều chỉnh, quý vị có thể gửi văn bản yêu cầu có hồ sơ của mình bằng cách nộp Mẫu Đơn G-639, Yêu Cầu FOIA/PA. Mẫu đơn này có tại văn phòng USCIS gần nhất với quý vị hoặc có thể lấy trực tuyến tại trang web <http://www.uscis.gov/files/form/g-639.pdf>. Quý vị nên sử dụng địa chỉ nói trên, nhưng ghi ngoài bì thư là “Yêu Cầu Đạo Luật Về Quyền Riêng Tư” hơn là “Điều Chỉnh Đạo Luật Về Quyền Riêng Tư.”

### **3. Liên hệ USCIS hoặc Hải Quan và Bảo Vệ Biên Giới (CBP) để hiệu chỉnh Mẫu Đơn I-94, Hồ Sơ Nhập-Xuất Cảnh của quý vị.**

Nếu có sai sót trong Mẫu Đơn I-94 do USCIS cấp, hãy liên hệ USCIS theo số ở trên để điều chỉnh hồ sơ.

Nếu sai sót trong Mẫu Đơn I-94 của quý vị xảy ra khi quý vị đến Hoa Kỳ, quý vị phải đến Khu Kiểm Tra Sau CBP tại địa phương, Công Nhập Cảnh, hoặc Cổng Vào để được điều chỉnh. Để biết danh sách các Khu Kiểm Tra Sau hoặc các Cổng, vui lòng truy cập trang web CBP ([www.cbp.gov](http://www.cbp.gov)) và nhấp vào đường dẫn “Ports” ở cuối trang.

**4. Truy cập trang Web của USCIS tại địa chỉ [www.uscis.gov](http://www.uscis.gov) để biết thông tin về cách gia hạn hoặc thay thế hồ sơ nhập cư của quý vị.**

**5. Liên hệ Chương Trình Sinh Viên và Khách Trao Đổi (SEVP).**

Nếu quý vị là học sinh hoặc khách trao đổi, hãy vào trang Web của cơ quan Thực Thi Luật Nhập Cư và Hải Quan (ICE) Chương Trình Sinh Viên và Khách Trao Đổi (SEVP), [www.ice.gov/SEVIS](http://www.ice.gov/SEVIS). Trang web này có các thông tin về cách cập nhật hồ sơ sinh viên và khách trao đổi.